

全世界人民团结起来，打败美国侵略者及其一切走狗！

参政消息

第4544期 1971年6月7日 星期一

新华通讯社编印 内部刊物·注意保存

【本刊讯】意大利《时代》周刊一九七〇年十二月十三日发表了美国友好人士埃德加·斯诺写的一篇文章如下：

（《时代》周刊编者按：文化大革命之后，共产党中国的一个首脑第一次答应回答一个西方记者的问题，这就是美国记者埃德加·斯诺，我们在这一期刊登谈话的第一部分，在这一部分中，中国总理谈到了意大利的认可、福摩萨（即我国的台湾省，下同——本刊注）问题、同苏联的不和以及中国准备应付突然爆发新的大战的问题。）

下面是我同周恩来总理进行的四小时的谈话的第一部分，这次谈话是在我到达北京后同他进行的一系列短暂的谈话之后进行的。在这两次谈话的中间，我到长城南北转了一圈，重游了一些曾经访问过的旧地，也看了一些新的地方。葱茏的中国大地到处都在进行这样一种努力，即在我们这个时代从未见过如此积极地由大多数人进行的改造人的努力。

我同这里的人们谈到了农村公社的工作，他们的成千上万的地方工业的工作，城市公社的工作，他们的商业复兴的工作，现代化的大工业企业的工作，这些工厂正同学校和大学结合起来试验新的教学方针和挑选学生的新方针；谈到了医院的工作，在医院里，把最先进的外科手术同针灸结合了起来，那里还培养出“赤脚医生”，即在一个地区担负着把中国人非常习惯使用的、在乡村也很普遍的草药非常有效地传播开来这一任务的医生；还谈到了“民兵”训练中心的工作，在那里，一家人全家正在打靶。我还同派去医治聋哑病的军人、教师、演员以及表示很愿意在稻田里干活的高级干部谈了话，在一个工业中心还同在二十二万伏高压线上表演带电作业的技术人员谈了话，在这个工业中心我访问了中国最大的钢铁企业的领导人和这个有一百多万人口的城市的革命委员会的主任。

要想看一看这个万花筒般的天地，在中国做一次长途旅行是很值得的。在中国，一切都要按照战无不胜的毛泽东思想办事。也许应当首先用较大的篇幅谈一谈我的妻子和我的惊奇，我们是第一批亲身来访问的美国人，我们在一些地方受到了相当多的人的欢迎（这就是使我们感到惊奇的事）。但是，在此之前以及在发表关于这次旅行的报道之前，必须先根据周恩来的谈话谈谈这里是如何看待外部世界的，谈谈中国同外部世界的关系。

在辉煌的人民大会堂的一个铺着地毯的非常安静的大厅里，我听了这位七十二岁的总理（已任总理整整二十一年了）对我的写在纸上的十几个问题的时而是含混的、时而又明确的答复，听了这位总理对我在这次不拘礼节的谈话中当面提出的另外一些问题的巧妙的回答。周恩来穿着普通的浅灰色衣服，钮扣一直扣到下颚，有着军人的风度，他总是那么有礼貌、镇静同时又很谨慎。

我们的谈话是以分析中国的新的国际联系开始和结束的，中国外贸的扩大、同外国建立外交关系——特别是同意大利和加拿大建交——以及很快就要同另外一些国家建交决定了中国的新的国际联系。在中国，人们认为，这些突破的结果是，福摩萨政权孤立了，美国和日本在联合国及其成员国中在福摩萨问题上更孤立了。

当我正在完成我的报道时传来了戴高乐将军逝世的消息，这一消息在中国引起了相当的沉痛感。在这里，人们将长期怀念这位打破了美国对人民共和国建立的封锁的人物。另外，正如只是在现在才透露的，戴高乐访问中国计划在明年进行。在这一消息传开时，在中法友好关系进一步发展时，北京热烈地欢迎巴基斯坦总统叶海亚第二次到中国正式访问，这是华盛顿包围和孤立中国的政策失败的又一个明显的证明。叶海亚总统在北京断然拒绝了“两个中国的神话”：人们认为，这是对尼克松最近就向巴基斯坦提供武器

意大利《时代》刊载

周总理同斯诺的谈话

复。

中国总理说，（对美国的）反叛到处都有。在西欧，同蒋介石保持关系的国家已剩下不多几个了。在另外一些承认中国的国家中，意大利的承认实际上是结束了想在“两个中国”上妥协的幻想。

在争夺中国市场的竞争中，意大利的竞争现在不仅为联邦德国所重视，而且也受到日本的重视，也许可以说日本更为不安。

中国总理说，正像法国、加拿大和现在的意大利这样，所有的人都必须承认，人民共和国政府是代表中国人民的唯一合法政府，都必须既反对“两个中国”，也反对“一个中国，一个台湾”。

“如果联合国投票赞成恢复人民共和国在安理会的席位，中国会作出什么反应？”

“蒋帮被赶出联合国？”周恩来要我说明这一点。

“是的。”

“显然，我们将根据当时的情况考虑这个问题。联合国将来到底怎么发展很难预料，有两种可能，一种可能是发生变化，一种可能是同国联遭到同样的命运。这次联大成立二十五周年纪念，看得很清楚，越来越多的中小国家，甚至一些大国反对一些超级大国操纵联合国，反对它们甚至更为经常地越过联合国推行他们的强权政策，彼此划分势力地区，以及为争夺公海和太空进行竞争。”

总理说，形势变化很快。“例如，仅在几年前，谁会想到拉丁美洲这么多国家联合起来坚持领海划为二百海里，反对美国和苏联向它们提出的十二海里的限制。结果是，美国政府必须向拉美各国政府付出赔款，使侵犯别国领海的美国捕渔事业能继续进行。

“在世界的这个地区”，总理继续说：“超级大国企图把中国置于战争的威胁之下，在北面和西面，有百万陆海空军，甚至有火箭部队，在东面是同美国和日本勾结，日本正在疯狂扩军，想通过台湾侵入东南亚。”

周恩来说：“在美国和日本反动派的怂恿下，日本军国主义的复活是对整个亚洲的威胁。”对此，中国必须准备应付发生冲突的危险。但是，中国的备战完全是防御性的。“难道挖地洞是威胁别人吗？”如果中国要发动进攻，“我们为什么还要投入这么多人物力来挖地洞呢？”

在中国大陆，男女老少到处都在不停地挖地道，一个时期以来别人几乎以为是在挖地窖。总理本人在谈到中国边境受到威胁的时候，对此已经作了解释。

在一九六〇年，周恩来向我谈过解决福摩萨问题和中美建立关系的条件，一九六五年又说过一次。现在，总理肯定说，这些条件没有改变，将来也不会改变。中国的政策要求：第一，美国承认，福摩萨是中华人民共和国不可分割的一部份，并且要从福摩萨岛和福摩萨海峡撤出它的武装部队；第二，中国和美国，尽管社会制度不同，要在五项原则基础上实行和平共处。

尼克松担任总统之后说愿意和缓中美关系，要跟中国谈判。确实，十五年来，中美在断断续续地进行大使级会谈，但是，为什么没有结果，这是很清楚的。福摩萨问题过去是、现在仍然是关键问题。周恩来这样对我说，福摩萨是中国的内政问题，中国人民有权解放这个岛屿。美国在那个地区的武装侵略是另一个问题，是国际问题，我们愿意对此进行谈判。总理还说，门是敞开的，但是这完全要看美国是否打算认真解决福摩萨问题。

周恩来对美国人民表示了友好的感情，他强调

访华要求，“具体问题具体解决”。他举了我和我的妻子所进行的访问作为例子。

周恩来接着就进行了一年多的中苏边界谈判当前的症结谈了中国人的观点。一九六九年九月十一日，中苏两国总理达成协议，协议规定，中苏边界

谈判要在不受任何威胁的情况下进行，双方就维持边界现状、避免武装冲突的临时措施达成协议，双方武装力量在边界争议地区脱离接触。周恩来说，“争议地区”就是以十九世纪中俄签订的边界条约为基础，边界线苏联地图和中国地图的走向不一致的地方。

“这就是说，这些地区，按照苏联人的说法是属于他们的，按照我们的说法是属于我们的。这种争议只有就临时性措施达成协议才能解决，这样就可根据在平等的基础上互谅互让和互相协商的原则加以调整。对我们来说，这是不难实现的。今年五月，毛主席对苏联边界谈判代表团副团长说过：‘应该好好谈判，谈出个友好睦邻关系。’”

周恩来说，中国人“过去就是本着这种精神做的”：过去跟缅甸、尼泊尔、巴基斯坦、阿富汗和蒙古人民共和国谈判边界问题的时候都是如此办的。有的有条约，有的没有条约，我们都是根据和平友好的态度，互谅互让的办法来解决的。实际上，好像俄国人已经简单地拒绝了就从争议地区脱离接触达成协议。这样两国边界线互相交错，就像音叉互相交错一样。

我对周恩来说：“柯西金讲反对美国对柬埔寨的侵略。但是，西哈努克亲王说，柯西金已向南越和美国人的盟友朗诺保证，苏联支持他。这不是互相矛盾了吗？如何解释呢？”

“苏联的对外政策就是经常处在矛盾之中，这个问题它不能解决。”

我问总理，六十年代初中国呼吁召开禁止试验和使用核武器和全部销毁核武器的首脑会议，现在有改变没有？

周恩来回答说：“我先回答这个问题，讲清我们对这个问题的态度。首先，我们的核试验还是一个试验阶段，每次试验都是有限的，只是在必要的时候才进行。试验的目的是为了打破核垄断和核讹诈，制止核战争。所以，每当我们进行一次试验，我们都声明，在任何情况下，中国都不会首先使用核武器。中国同时又建议，世界各国不分大小，在一起召开各国首脑会议，达成一个全面禁止核武器的协议，作为第一步，可以先达成不使用核武器的协议。我们在进行十月十四日的一次试验之后，日本社会党表示支持我们的态度和我们的立场。”

（十一月一日，日本社会党访问北京的一个代表团和中日友协的中国领导人发表了一项声明，支持中国的召开一次为实现周恩来总理上述目的的首脑会议的建议。）

周恩来说，超级大国“所谓限制核武器”的会谈，“目的仅仅是为了保持他们的核优势”。每一个超级大国都想“限制”对方，以便保持自己的优势。很清楚，美国和苏联都想“限制”由于要保持自己的核垄断所需要的高额费用，但是，这种费用却继续大量增加，尽管他们还在进行着谈判。

关于解决他们的矛盾的可能性，周恩来说，“当然我们不是他们的参谋长”。“我们对这类‘裁军’不抱幻想”。“二十五年来，他们一直在扩军，从来就没有什么裁军。”

关于国际形势，总理引用毛主席的话说：“各国的人民，占人口总数的百分之九十以上的人民大众，总是要革命的……他们总会逐步地觉醒起来，总会反对帝国主义和各国的反动派，总会反对修正主义。”周恩来继续说，按照毛主席的教导，新的世界大战的危险依然存在，各国人民必须有所准备。但是，当前世界的主要倾向是革命。

【本刊讯】南斯拉夫《国际政治》半月刊第五〇二期（三月五日出版）刊登布雷扎里奇写的文章，题目是《南斯拉夫和超级大国》，摘要如下：

南斯拉夫力求同尽可能多的国家，包括我们叫作超级大国的那些国家，保持正常和友好的关系。这是完全可以理解的。南斯拉夫无论与哪一个超级大国都不接壤，但是却与超级大国的一些军事集团盟国接壤。这个事实和两个集团由于南斯拉夫与它们当中任何一方都不结盟这个简单原因而都关注这个地区一事，清楚表明南斯拉夫和各大国大概几乎每天都在接触，互通情报，协调利益，有时意见一致有时不一致，进行对话并寻求新的合作方法和方式。

通常与中小国家建立平等关系比与大国建立平等关系容易得多，因为大国是从不同的角度看待小国的。鉴于超级大国在世界事务中的巨大作用，南斯拉夫不得不考虑到这些显而易见的事实，并以最大的努力在合作已有可能并且是互利的一切方面与它们建立最有益的合作。因为超级大国拥有不祥的原子武器和无法计数的部队；它们都有自己的军事联盟和集团；它们可以对经济合作附加条件；它们既可以违背又可以支持联合国宪章的原则；它们可以在很大程度上影响世界和平和局部和平以及别国的国家安全；它们能做很多决定其它国家命运的事情，总之，它们的伟大的人民是巨大的物质和精神价值的无穷源泉。

只要看一看南斯拉夫

北大西洋集团理事会会议收场

美新处报道会议就削减驻欧洲军队问题向苏施加压力

【法新社里斯本四日电】由十五个国家组成的北大西洋公约组织的外交部长们今天结束了历时两天的会谈，重申就柏林问题达成一项协议仍然是举行一次讨论欧洲安全和合作问题的东西方会议的关键。

除了法国以外所有成员国都表示愿意立即继续举行探讨性会谈，以便估计可能举行的东西方关于削减驻欧洲军队的谈判取得成功的结果的可能性。

美国务卿罗杰斯通过美国官方发言人表示对这种结果感到满意，并且认为十五个盟国再一次表明了它们的团结。

会谈结束后发表的正式公报表明，除了法国（它保留自己的意见）以外，所有北大西洋公约组织国家都感兴趣地欢迎苏联共产党领袖勃列日涅夫上个月就这个问题发表的

同苏联、美国和中华人民共和国的关系，就可看出南斯拉夫同时与两个、甚至所有三个大国都有正常的和友好的合作关系的时期是多么少。可能有与一国或与两国关系良好的时候，但是人们很难记起有与所有三国关系都正常的时候。然而，与所有三国保持正常的、有成果的和最友好不过的关系是南斯拉夫一贯的目标。只有奉行建立在原则基础上的独立的、非集团政策的国家才能追求这样一个目标，意思是说，它对世界上所有重要问题都持积极的态度，而不管这种态度与任何一个大国及其盟国的具体政策吻合或背离的程度如何。南斯拉夫的对外政策不是中立的，而是独立、不结盟和一贯积极的，这是符合它所采取的原则的。

有时，南斯拉夫在国际上采取的自治的态度是产生很多困难的根源，虽然这种态度曾是并仍是与强大国家建立平等合作的唯一健全的基础。

创造一种有可能在平等的基础上与所有三个超级大国进行对话的有利气氛和仍保持作为欧洲和世界舞台上一个建设性的自主因素而受人尊重，这是既不容易又不简单的事。然而，可以有把握地说，我们正接近于达到这个目标，这当然是南斯拉夫对外政策的一个成就，虽然它也反映出全世界的某些较广泛和较积极的趋向。

这篇讲话是对大西洋联盟在一九六八年在冰岛雷克雅未克举行的部长级会上发出的主张北大西洋公约组织和华沙条约组织削减军队的呼吁作出的一种积极的反应。

【美新处里斯本四日电】题：盟国在有关削减军队谈判方面向莫斯科施加压力

如果苏联人对关于东西方在中欧削减军队问题的谈判真正感兴趣的话，他们就会以导致美苏限制战略武器会谈的那种认真的态度来对待这个谈判。这番看法是美国官员在北大西洋公约组织的外长们达成一致意见后于今天在里斯本发表的。

据美国官员们说，北大西洋公约组织需要得到关于以下这些问题的答复：

华沙条约国是如何看待大西洋盟国所说的“世

关于美国，只要回顾一下去年秋季尼克松总统访问南斯拉夫（美国总统来访是第一次）和向铁托总统发出在不久的将来进行回访的邀请就行了。我们常常与这个强大国家在对待世界问题上发生尖锐的矛盾，如侵略越南和印度支那问题、中东危机、殖民主义、非洲的种族政策、联合国的作用、大国的政策等等。在国际问题上的这些严重分歧并没有妨碍进行极其有成果的双边合作。我们一直与美国就世界上几乎所有的问题，包括最棘手的问题，进行定期对话，甚至在它们双方的态度、立场和目的有很大不同的时候，也是如此。尽管这样，这种合作对双方都有好处，当然应该继续下去。这种合作只有在对方承认南斯拉夫是一个平等的伙伴之后才有可能。对方可能与南斯拉夫这个平等的伙伴意见不一致；但是必须尊重它。当然对其内政是不能干涉的。美国认为，自主、不结盟和强大的南斯拉夫是这个地区和平和稳定的一个因素。

南斯拉夫与中华人民共和国的关系，自从社会主义制度在那个伟大的国家建立以来的一个较短的时期内是动荡不定的，并且大部分时间是不好的。然而两国关系近年来是在逐步改善，可以说正常化的阶段正在被在各个方面较广泛的合作所代替。在对中华人民共和国有特别

华沙条约国是否准备在共产党所建议的欧洲安全会议召开以前就保留多少军队举行会谈？共产党国家是想让所有欧洲国家派代表还是他们指定一些有代表性的国家来参加削减军队的谈判？苏联人是要进行秘密谈判还是进行公开谈判？美国官员指出，公开会议只能成为宣传讲坛。

美国官员们认为，在目前四大国的柏林问题会谈达成协议以前，要缔结一项全面的西方裁军条约是不可能的。但是，美国人确实认为，在柏林问题得到圆满解决以前，北大西洋公约组织和华沙条约国在保留多少军队问题上订立初步协定是可能的。

美国官员认为，柏林谈判是测量苏联意向的重要试金石。他们说，如果莫斯科希望缓和欧洲的紧张局势的话，那么要表明

重要意义的所有问题上，我们都支持它，诸如台湾问题、联合国内的代表权问题、谴责对东南亚的侵略（美国造成的危险）等问题。北京政府在与南斯拉夫的关系上是遵守作为平等合作的基础的、特别宝贵的所有著名原则的：尊重南斯拉夫的自主和不结盟政策，不干涉内政等等。众所周知，北京肯定了卢萨卡不结盟国家会议的结果；肯定了南斯拉夫积极支持越南南方临时革命政府、积极支持在西哈努克亲王领导下的高棉解放斗争和积极支持中华人民共和国对待台湾和联合国的态度的立场。中国远离南斯拉夫当然在合作的规模上是一个起限制作用的因素。然而，重要的是，这个世界上人口最多、历史传统最悠久的国家，采取了正确、平等和友好的态度来对待南斯拉夫这个其内外政策有很多它所不同意的地方的国家。

苏联被排在第三位，其意图是为了强调苏联对南斯拉夫政策的重要意义，因为这个超级大国在地理上最靠近我们，它的战略、政治和经济影响在我们居住的这个地区内是最显著了。有很多事情把我和苏联联系在一起：我们两国有着动荡不定的关系的历史，矛盾和磨擦，但是还有在几乎所有的方面进行高度发展的互利合作，最重要的是，在发展两个独立国家之间能

就是在柏林问题上取得成果。

【合众国际社里斯本四日电】（记者：特勒）北大西洋公约组织在过去三年内一直建议东西方在中欧削减军队，现在俄国突然接受了它们的挑战，北大西洋公约组织盟国发现它们却没有制订一项明确的谈判计划。

在里斯本，外长们一直在一起磋商，以制订同俄国人进行可能的谈判的方法，他们已经发现，他们在如何做这件事情和何时来做的问题上发生了分歧，他们对进行这种会谈的范围也都弄不清楚。

美国希望使会谈能够迅速举行。其他国家，如西德和英国，反对草率从事，惟恐这可能不利于找到柏林问题的解决办法，并且可能削弱欧洲已削弱了的军事地位。

尼克松总统在国内要求从欧洲撤回一些美军的压力下，显然希望立即抓住苏联关于举行削减军队会谈的建议，认为这是避免单方面减少在欧洲的驻军的一个值得欢迎的手

存在的最密切关系方面的共同利益。经验告诉我们，在苏联和南斯拉夫都在建设社会主义一事不一定是有利于发展良好关系的条件。社会主义国家之间曾有过或现在就存在着不好的，甚至是极坏的关系，而制度不同的国家之间的关系不一定坏。

在与本文的时候，外交国务秘书特帕瓦茨正在苏联进行友好正式访问，这是对葛罗米柯一九六九年九月访问南斯拉夫的回访。自葛罗米柯访问以来，经济、文化、科学和政治方面的合作已经扩大了。大批南斯拉夫高级决策人去年访问了苏联，虽然苏联没有以同样人数进行回访，也没有在同一级别进行回访。这表明在苏联和南斯拉夫的关系上，已经取得了许多积极的结果，但是也表明仍存在着过去遗留下来的这样一种

*

旧东西，这种旧东西仍是妨碍建立较友好和“较纯粹”的关系和进行充分的平等合作的障碍。虽然最近没有进行最高一级的对话（不过，铁托和勃列日涅夫交换过一些个人信件），总的来说关系是在积极发展并且是朝着正确的方向发展的。

外交国务秘书访问莫斯科和与葛罗米柯部长及一些苏联领导人的会谈，当然不会解决两国之间所有的分歧和不一致的意见。因为“意见完全一致”尚不存在，甚至在一再强调“意见完全一致”的方面也是如此，所以比较明智的是认识到：必须促进平等合作，即使在两国独立的政策中反映出较大或较小分歧的时候也必须这样做。在这种具体情况下，在范围广泛的问题上是有可能进行密切合作和达成一致意见的。南斯拉夫显然希望根据在众所周知的平等和互不干涉内政等原则基础上发展自主的和不结盟的南斯拉夫政府和人民与强大的超级大国苏联的人民之间的合作，这一点是无需强调的。

*

【本刊讯】南《共产主义者》周刊三日以《访问北京》，《国务秘书特帕瓦茨访问中华人民共和国证明了两国进行广泛合作的条件越来越令人满意》为题，发表一篇评论，摘要如下：

在互派大使后不满一年，外交国务秘书特帕瓦茨就将前往中华人民共和国进行为期一周的正式访问。众所周知，在此期间无论在总的关系方面，还是在日益频繁的联系方面，都明显地显示出向前发展的迹象。这是一种鼓舞人心的征兆，据此人们可以现实地相信，双边合作的前景将会变得更广泛，更有成效，更为有益。

南斯拉夫对待所有伙伴的国际合作的总的态度包含几个具有长远意义的和普遍适用的原则：这就是互相尊重独立，平等，主权和不干涉内政的原则。从尊重和运用这些原则出发，在互相了解和利益一致的基础上，通过双方的努力和良好的愿望，在十分广泛的和重要的方面发展合作是可能的，而这不会以任何方式妨碍任何伙伴在国际活动的其他方面所采取的政策或它同其他国家的关系。

我们相信，中国作为万隆宣言的倡议者和创始人之一，将会以同样的理由和原则出发来创造它同南斯拉夫进行全面合作的条件。随着文化革命时期和意义重大的国内的重新整顿工作过去之后，接着就是向世界开放和同世界联系的过程——其中包括同南斯拉夫这个不结盟国家中最积极的因素的关系占有一定的地位，并具有一定的意义。中国努力在国际舞台上发表自己的见解和谋求自己的利益，努力在国际大家庭生活中发挥积极良好作用，努力实现自己在联合国的合法权利，并根据自己巨大的和多种潜力，对当前世界事件发挥着相应的影响。中国这种努力一向得到南斯拉夫的完全谅解和支持。可以肯定，今后也将会是这样。

从以上这些可以看出，存在着发展长期友好合作的条件，也有大量可供会谈选择的题目。在特帕瓦茨访问中国时举行的会谈，无疑将促进更好的谅解和双边合作的扩大，并有利于和平，有利于国际关系的稳定和民主化。

【南通社贝尔格莱德三日电】军队的《人民军报》就外交国务秘书特帕瓦茨即将访问中华人民共和国一事发表评论说，特帕瓦茨的北京之行是意义重大的，因为这次访问是在两国的正式政治、经济关系断

南党刊谈南外交国务秘书将访华

说这将促进更好的谅解和扩大双边合作

美报评南越伪军在斯努地区的溃败

惨重 扔下大量装备 说明越南化一徒劳无用 说此战在许多方面与老挝九号公路战役相似 伪军伤亡

【合众国际社纽约四日电】

《纽约时报》今天发表题为《从斯努的撤退》的社论。

社论说：“来自柬埔寨重要边界城镇斯努的消息表明，南越人的撤退（西贡陆军发言人把这说成是力量的‘重新部署’）更象是一次溃败，这在许多方面与南越最近从老挝的慌忙退却相类似。

“就象在老挝一样，敌人猛烈的高射炮火看来已对斯努保卫者的支持陷于停顿。就象在老挝一样，南越人看来是仓促撤退的，他们伤亡惨重，扔下了大量的装备。就象在老挝的情况一样，南越当局企图以令人难以相信的说法来掩盖他们的失败。

“从斯努的退却，加上共产党最近在老挝南部的胜利，再加上共产党在整个南越的军事活动的增加，再次使人们对盟国关于在今年年初对老挝出师不利的人侵中取得成功的说法感到怀疑，同时也对政府关于南越人能够‘打败它’的保证感到怀疑。

“南越陆军所蒙受的这种羞辱是又一个警告，说明越南化是徒劳无用的；而且也使人更有理由竭力争取在美国还有一些讨价还价的手段的时候通过谈判来使印度支那问题得到解决。”

【美联社西贡四日电】承认在斯努遭受了百分之二十重大伤亡的南越高级战地指挥官今天说，他们在越过边界采取的军事行动中已改而采取灵活的战术。

有一个南越将军列举的一个理由是，得不到美国地面部队的支援。

他说，在今后一段时间内，南越军队将继续主要依靠美国空军的全面支持。

一些南越军官在要求不透露他们姓名的条件下向记者们简单叙述了在柬埔寨所采取的军事行动的情况。

他们说，五月三十一日从斯努撤退的南越第八特遣部队有三百人伤亡。一名将军说，这支持遣部队现在已失去战斗力，重建这支部队将要花一个月左右的时间。

另外两支由一个装甲纵队打头阵的特遣队（大约三千人）已从在柬埔寨采取的另一个军事行动中调走，去守卫南越边界，以防共军渗透到斯努橡胶种植园以南的地区。

赞比亚总统、外长和莫三鼻给解放阵线分别发表声明

谴责北大西洋集团支持葡萄牙侵占非洲领土

【本刊讯】卢萨卡消息：赞比亚报纸一日报道：赞比亚总统卡翁达五月三十一日代表非洲统一组织和不结盟国家领导人发表了声明。

声明说：“我们极为失望和震惊地获悉，同我们的希望和预料相反，北大西洋公约组织国家决定在里斯本举行一次防御和外长会议。”

声明指出，“北大西洋公约组织国家通过这一嚣张行动，显然同意要对葡萄牙表示敬意，并且鼓励它继续进行殖民占领和剥削无辜的非洲人民。”

【本刊讯】《赞比亚每日邮报》三日报道：赞比亚外交部长穆登达在二日发表声明说：“葡萄牙奉行反对赞比亚的侵略政策，是作为它在解放运动的打击下在莫三鼻给和安哥拉遭到军事失败的一种报复行动。”

声明还说：“由于这个原因，赞比亚政府看到北大西洋公约组织成员国在里斯本召开会议以便在道义上和政治上支持葡萄牙，就感到更加痛心。”

声明指出：“葡萄牙采取了侵略行动，下令封锁赞比亚的物资，支持在

安哥拉的赞比亚叛国分子（这些人一直在袭击赞比亚）以及葡萄牙军队进攻赞比亚领土。”

声明继续说：“在里斯本召开的会议是为了听任葡萄牙努力保持它对安哥拉、莫三鼻给和几内亚（比绍）的统治，这样的行动将会和非洲疏远。”

【中东社开罗三日电】莫三鼻给解放阵线驻这里的办事处今天发表声明，谴责北大西洋公约组织国家支持葡萄牙反对葡属殖民地的解放运动。

这项声明是在北大西洋公约组织部长理事会在

里斯本开会之际发表的，声明指出，这些国家提供经济、财政和军事援助的目的是镇压葡属殖民地的非洲解放运动，帮助葡萄牙在莫三鼻给继续进行侵略和占领非洲的领土。

声明说，葡萄牙已经加强了它在这些非洲殖民地的海军和空军基地的力量，以便为北大西洋公约组织的战略和西方国家在这个大陆的利服务。

声明要求世界上一切进步力量支持非洲解放运动和坚定地反对国际帝国主义。

【本刊

讯】法国

《世界报》

五月十一日

刊登该报记

者采访安哥

拉人民解放运

动主席内图

的一篇报道，

摘要如下：

安哥拉人民解放运

动主席内图最近路

过罗马时向

我们谈到了葡

萄牙统治下

的这块领土

的形势和他

的运动行动：

“我们已经到达这个

国家的中心——比耶州。

在这个州葡萄牙人的密度

是最大的，葡萄牙人的经

济利益也是最大的。因此，

武装斗争将变得更艰苦，

因为我们的敌人在这个地

区要维护其最大的利益。

“我们现在控制着约

安哥拉人民解放运动主席向法报记者发表谈话

谴责美帝支持葡萄牙当局镇压非洲人民

五十万平方公里，即三分

之一以上的安哥拉领土。

在这个地区约有一百万居

民生活，总人口是五百万。

我们部队同葡萄牙军队的

比例是一比十：葡萄牙方面

七万军人（加上警察和殖民

者，他们都是武装起来的），

我们方面是七千人。当前我

们将碰到的是最大的，葡

萄牙人的经济利益也是最大

的。因此，武装斗争将变得更

艰苦，因为我们的敌人在这

个地区要维护其最大的利益。

“我们现在控制着约

五十万平方公里，即三分

之一以上的安哥拉领土。

在这个地区约有一百万居

民生活，总人口是五百万。

我们部队同葡萄牙军队的

比例是一比十：葡萄牙方面

七万军人（加上警察和殖民

者，他们都是武装起来的），

我们方面是七千人。当前我

们将碰到的是最大的，葡

萄牙人的经济利益也是最大

的。因此，武装斗争将变得更

——安哥拉人民解放

运动的目标是什么？

——“首先要全面开展

军事和政治斗争。我们要

使人了解我们的战斗，要

使葡萄牙从北大西洋的其

他国家中孤立出来，因为

正是北大西洋的武器被用

来镇压葡萄牙殖民地的各

国人民。”

——你认为西方政府

对安哥拉的冲突的态度如

何？

——“美国向葡萄牙

提供支持，我认为这特别

说明了这个国家在这个问

题上采取的可耻态度。在

安哥拉最终将赢得独立。”

它们在联合国的发言中，主要是美国，声称它们反对殖民主义大

国，而事实上它们采取的

立场完全是殖民主义的。

它们在联合国表决时支持

葡萄牙，并且它们向葡萄牙

提供武器。”

——你对你们的前途

看法如何？

——“乐观。我们不仅

在军事上而且在政治上取

得了一些胜利。我们已经在

世界舆论眼里赢得了十年

前我们所没有得到的注意，

那时我们没有得到我们现在

所享有的国际支持。我相信，

我们从现在起能说，胜利是

必然的。安哥拉最终将赢

得独立。”

《亚洲信件》说

印度可能在八月挑起新的侵巴战争

【本刊讯】在香港出版的《亚洲信件》六月一日一期刊载一篇文章，摘要如下：

一场新的印巴战争正在酝酿之中。

唯一未能肯定的是这场战争爆发的确实时间。

一个有眼光的估计是八月，即在雨季过后的时间；但它可能会来得更早一些。

为什么一场新战争看来是不可避免的呢？

很明显，印度将不会容许西巴基斯坦重新获得对东巴基斯坦的严密控制。

在印度和东巴基斯坦的边界上，印度同西巴基斯坦的军队已经存在着冲突。

在苏联的支持下，印度目前正在武装和训练东巴基斯坦人，让他们进行游击战争来对抗现正企图消灭叛乱的西巴基斯坦军队。

印度正在积极帮助孟加拉的支持者在东巴边境上的市镇内建立临时政

还有若干其他起作用的因素：

一、印度的军事领导人正越来越凶猛地要求对印巴两国之间长期郁积着的争执作一次最后的军事解决。他们已为进行一场战争在动员。

二、大量难民涌入印度正给印度政府造成一个沉重的财政负担。

如果在东巴的战斗不是迅速结束的话，印度就可能发觉自己要被迫采取直接的行动来解决这场冲突……当然这些行动是有益于孟加拉的。

三、在印度人、西巴基斯坦人和东巴基斯坦人这几方面，他们对整个问题的情绪是如此激动，以至看来战争是发泄这种情绪的唯一方法。

一场新的印巴战争会延续多久呢？大概不会多出一个月许多。

印度军方对于一九六五年印巴战争的塔什干政治解决办法是非常怨恨的。他们认为他们恰好是

这种估计是根据加尔各答从印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

止。

印度的高级军官坦白说他们在下一次战争中不会让自己受到限制。

在未来的几星期内请密切注意印巴的形势。如果两国爆发大规模的敌意行动，那是不足为奇的。

如果在最近将来真的爆发一场新的印巴战争，它将不会局限在东巴基斯坦。可以预料，印度军方将会向西巴推进，以求把西巴基斯坦这部分切成两半。

印度的策略是要迫使

英·甘地将去西孟邦讨论东巴难民问题

【美联社加尔各答四日电】由于一周来东巴难民营里流行霍乱病，据非正式消息说，到今天为止，死亡人数已达五千人。

这种估计是根据加尔各答从印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

民正在印度—东巴边境一带为接待难民而设立的第一批急救中心得到的消息而作出的，其中许多难

巴基斯坦对一批长期郁积着的问题，包括克什米尔问题，作最后的解决，以作为印度军队撤退的一个条件。

假如发生一场新的印巴冲突，在地理上和政治上可以援助巴基斯坦的一个国家是共产主义中国。

中国极渴望保持西巴和东巴在一块。中国人认为一个统一的强大的巴基斯坦是对印度的一个遏阻。他们不喜欢由印度支配南亚的前景。

同样，俄国人渴望助长一个更强大的印度作为对中国的一个遏阻。

如果发生一场新的印巴战争，中国会采取某种行动看来是没有多大疑问的。

政府估计，这个城市

濒于死亡。

在新德里，卫生部长迪克希特对难民不断拥入表示无能为力，据估计，现在已进入了四百四十万。

甘地总理定于星期六（五日）访问加尔各答，同西孟邦首席部长慕克吉讨论越来越多的难民和霍乱问题。

政府估计，这个城市

濒于死亡。

在新德里，卫生部长迪克希特对难民不断拥入表示无能为力，据估计，现在已进入了四百四十万。

甘地总理定于星期六（五日）访问加尔各答，同西孟邦首席部长慕克吉讨论越来越多的难民和霍乱问题。

政府估计，这个城市

濒于死亡。

在新德里，卫生部长迪克希特对难民不断拥入表示无能为力，据估计，现在已进入了四百四十万。

甘地总理定于星期六（五日）访问加尔各答，同西孟邦首席部长慕克吉讨论越来越多的难民和霍乱问题。

（上接第一版）

总理接着说，毛主席在一九七〇年五月二十日发表的声明中谈到了美国革命的前途，很清楚，今天，无论谁只要同中国的一些负责的领导人进行深入

的交谈，就不难发现他们对于显示美国资产阶级社会传统迅速瓦解的种种迹象极为关注。中国人从人们激烈反对五角大楼在亚洲和其他地区的军事冒险，从军费开支毫无限制而美国国内的一些重大问题却被忽视的情况中得出结论说，美国人民已经得到了有益的教训，特别是从越南的灾难性战争中得到了教训。

目前，中国已经摆脱了“文化革命”所造成的长期严重的“倒退”，恢复了自己同外界的联系，很明显，中国要建立一个广泛的反帝统一战线，按照毛主席五月二十日的声明，这一战线并不排除美国人。

西方观察家们今天说中国的态度是“开放的”，这种态度可以说是谨慎的革命乐观主义同高度警惕以及预防不幸的混合物。

显然，毛主席并不期望美国革命很快会发生，中国的对外政策也不是建立在这样的推测之上的。中国的寻求别人支持的政策是很有限的，是沿着周总理最近在接见法国官方代表团时所说明的路线发展的。它不仅要求美国军队从亚洲大陆和福摩萨撤出，而且要求所有的外国军队都从他们占领的地方撤回，这样就使得各国人民都能享受在不受外来威胁和干涉的情况下解决自己问题的权利。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

只要认真地读一读中国的正式文件，就会从中得出很多初看时没有注意到的东西。周恩来在几年的“文化大革命”期间的非常严肃的和以其它方式的谈话之后，同意同一个美国作家进行谈话，以便直接同意大利人民进行交流，这一事实就足可说明问题了。

在中国的悠久的历史中，人们从来都没有忘记，在二千年前派商人越过这个帝国的边界打开了中亚的丝绸之路，第一次把东方的很多文明带到了欧洲。现在，我周围的人们在如下这一事实中看到了一个吉兆：在现代化的交通的时代，马可波罗的祖国同古老的“中华帝国”的后裔重新建立了联系。

法新社自利马报道

秘魯矿业和漁业部长将来我国訪問

【法新社利马三日电】秘魯渔业部长哈维尔·坦塔莱安将军和矿业部长豪尔赫·费尔南德斯·马尔多纳多将军将从本月十二日起访问北京，目的是签订贸易协定。

一个人数众多的秘魯贸易代表团将在人民中国的首都等候这两位部长，这个代表团昨天已启程前往该首都，在那里，代表团将对与人民中国进行贸易和为此设立相应的机构的可能性作出决定。

秘魯和人民中国在四月二十八日通过在这里签订的一个协议建立了贸易联系，在这个协议中，双方表示要尽最大的努力来促进和扩大贸易交往。

根据四月二十八日的贸易协议，秘魯可以向中国出售铜锭和半制成铜、精矿铅、铅锭和混和铅、精矿锌和精炼锌、精炼银、糖、鱼粉和鱼油、咖啡、半制成品和工业品等。

而中国可以向秘魯出售大豆和豆油、机器、用于实验室和研究以及试验的设备和器具、生丝、罐头食品、办公用品、家庭用品和土产、化学品和其他商品。

据这里认为，这两位部长在他们在北京逗留的一周中可能签订几个协定，特别是有关中国购买六十万吨鱼粉和相当数量矿产品的协定。

将进一步活跃起来

图接近中国市场的动向更加活跃起来

据资料，随着第四个五年计划的正式实施，对外贸易也将进一步活跃起来

尤其是，在对外贸易中，中国的反应是敏感的，试

这似乎是不可否定的，正在加强的倾向是中国的趋势

多少一的经济合作原则，正在加强的倾向是中国的趋势

同器材一起送去的彻底作法，正在加强的倾向是中国的趋势

也许多一些都是长期低利贷款，并且把勘察、技术援助

门里等国家的公路、工厂、农业建设的小额一援助

款四亿美元，又向巴基斯坦提供了二亿美元，向罗马尼亚提供三亿美元，对尼泊尔、巴基斯坦、南也

极的动向，去年，除了对非洲坦赞铁路建设提供了长期借

同时，中国在对发展中的国家的援助方面也表现出了积

向各国派遣代表团进行频繁的往来，而且从去年秋

天到今年的对外交流中也能指出一些例子

首先是访问北京的各国代表团接连不断，其次是中国

同时，中国在对发展中的国家的援助方面也表现出了积

极的动向，去年，除了对非洲坦赞铁路建设提供了长期借

款四亿美元，又向巴基斯坦提供了二亿美元，向罗马尼亚提供三亿美元，对尼泊尔、巴基斯坦、南也

门里等国家的公路、工厂、农业建设的小额一援助

也许多一些都是长期低利贷款，并且把勘察、技术援助

同器材一起送去的彻底作法，正在加强的倾向是中国的趋势

多少一的经济合作原则，正在加强的倾向是中国的趋势

这似乎是不可否定的，正在加强的倾向是中国的趋势

这是秘魯的部长第一次访问莫斯科和北京，政策是为本国的出口产品寻找市场和与那些希望与利马政府建立关系的国家建立联系。

坦塔莱安将军今天启程前往罗马，他在启程时透露，他的同僚费尔南德斯·马尔多纳多将于十四日抵达中国首都。

【合众国际社香港五日电】秘魯驻香港总领事米格尔·巴兰迪安今天说，秘魯下周将派两个正式贸易代表团前往中国。秘魯可能是承认北京的下一个南美洲国家。

由坦塔莱安率领的代表团将于约十二日经莫斯科抵达北京。由阿尔萨莫

日报文章：《中国加速对外贸易》

【本刊讯】《日本经济新闻》五月十六日以《中国加速对外贸易》为题报道：

从八亿人口的潜在市场一到转变为开放的巨大市场，在第四个五年计划开始的同时，中国经济也正在向外加速扩大。

中国的对外贸易去年得到了惊人的恢复，于贸易额，中国没有发表过，但是，据西方国家汇总的贸易额达到四十一亿二千万美元，这是中国贸易的急剧上升反映到对外贸易上来了。

这是中国贸易的急剧上升反映到对外贸易上来了。

一致的看法，这种趋势，只要看一看进出口的统计，内容就更加清楚了。根据最近外务省的统计，出口是二十亿五千万美元，进口二十一亿一千万美元，出口虽不及五九和六六年的实际成绩，但是进口却达到了过去的最高记录，扭转了很长时间以来的所谓“出口进口大致均衡”的超状态。

这种中国贸易形势，从这种变化中可以看到中国试图建设国家的愿望。

中国积极对外的姿态，不仅从数字中，而且从去年秋到今年的对外交流中也能指出一些例子。

首先是访问北京的各国代表团接连不断，其次是中国同时，中国在对发展中的国家的援助方面也表现出了积极的动向，去年，除了对非洲坦赞铁路建设提供了长期借款四亿美元，又向巴基斯坦提供了二亿美元，向罗马尼亚提供三亿美元，对尼泊尔、巴基斯坦、南也门里等国家的公路、工厂、农业建设的小额一援助也许多一些都是长期低利贷款，并且把勘察、技术援助同器材一起送去的彻底作法，正在加强的倾向是中国的趋势，这似乎是不可否定的，正在加强的倾向是中国的趋势。

【本刊讯】蒋帮《联合报》三日发表题为《巩固外交阵线应付外交决战》的社论，摘要如下：

由于近年来国际姑息主义的猖獗，加以中共施展笑脸攻势，在过去八个月内，已有十个国家已先后承认中共，与北平政权建立了外交关系。其中五个国家原本与我中华民国政府具有邦交，而竟改变态度，投向中共一边，现在中共的另一外交攻势，正转而集中于土耳其身上。

除非我们立即采取非常有力的作法，设法阻止中共这一攻势，否则，中土关系的演变，恐亦将是凶多吉少。

由于中共作法，并不断加速其步调，我们和中共之间的一次重大外交决战，不仅势将无可避免，而且时机亦非常迫近。这种外交决战，最后将在两战场来进行。一是联合国的战场，决定最后究由谁来代表中国；二是一般的国际外交战场，决定谁能掌握国际外交关系上的大多数。这两大战场，互为依赖与影响，具有不可分割的密切关系。基于这一观点，我们可以说，我们和中共之间外交决战的序幕，实已老早就揭开了。而且在今后八九个月内将发生最重要的一次会战，决定我们和中共在整个国际外交上的长期地位。

所以我们要准备应付这一即将到来的外交决战，即必须要立即设法，全面巩固我们现有的外交阵线，绝不允许在外交战线上再出现重要缺口。因而稳住土耳其这一据点极为重要。土耳其不仅是欧亚空中交通的要道，而且也是北大西洋公约及中东的关键国家，若土耳其一旦不幸改变态度，则中东若干国家，将立即感受影响，甚至连北约若干国家，也将连带被波及。所以如何使土耳其政府坚持反共立场，不改变对我关系，是当前外交上的第一急务。我们主张，政府应立即派遣一位部长以上的大员前往土耳其，双方举行一次有关共同利益的高层会谈。

蒋帮“大使”去见菲律宾外长罗慕洛

【中央社马尼拉二日专电】罗慕洛外长今天保证，菲律宾政府将在国际事务上继续与中华民国密切合作，以加强并维持两国间的友好关系。

中华民国大使孙碧奇今天拜会罗慕洛外长，作一小时谈话。

苏研究用细胞培植完整作物

【塔斯社莫斯科四月十七日电】题：由细胞培植作物

最近用禾本科植物进行的实验使苏联生物学家相信，在烧瓶里可以培植许多名贵的农作物。苏联科学院植物生理学研究所研究出来的由几个细胞培养成完整作物的方法，获得了广泛的承认。

正在实验室里培植人参，以及制寿比南和利血平药的萝芙木和长春花。

目前科学家们在研究甜菜，希望能通过离析细胞来认识糖份集聚的生物化学过程和找到调整这个过程的方法。

生物学家布坚科和她的同事把作物的组织（一块块甜菜的叶、茎和根）放在装有专门培养基的烧瓶里。以后再加进维生素、蔗糖和一些有机化合物。于是所谓原发组织便在烧瓶里长大，形成根和茎芽。

苏联科学家在这方面的工作不仅具有理论上的意义。这对于那些关心培育出新农作物品种的育种学家是重要的。

烟叶成熟催速剂

【本刊讯】香港《华侨日报》一月三日报道：被用以催熟水果如香蕉、柠檬、西瓜、的乙烯也可用催熟烟草。美国北卡罗纳州立大学的生物化学家薛勒博士最近说，此项研究仍在初步阶段，可能使他说，多此的氧研究因此使它黄熟得更快，乙炔促使烟叶应即行收割。应用乙炔来帮助，乙炔在烟叶未熟时，水果和树叶成熟腐烂之际，自然发出了气体。一个烂苹果会促使周围的苹果烂会处熟的烟草。薛勒博士正在比较用乙炔和天然处理当可研究是否能在烟草业方面也能采用乙炔。

外·国·农·业·科·技·简·讯

利用真菌使大豆增产

【本刊讯】香港《工商日报》三月十三日报道：美国北卡罗来纳州立大学的乐斯博士最近报告说，他在一片小试验田中，将大豆生产增加百分之四十三，只要在土壤中加入“内原精”的有盒的真菌。

乐斯博士虽然认为，这种试验仍在试验阶段中，但承认他对已有成果感到鼓舞。

他说，许多植物的根部，可以发现这种叫作“内原精”的很普通的真菌。多年来科学家们根据温室栽培的经验，认为“内原精”和植物吸收养分有关。

乐斯博士在植豆之前，先使土壤布满真菌，以消除其他有机物的影响，然后再种大豆。他分析自己的高产大豆的叶子之后，发现大豆吸收的磷和氮、钙、铜和锰，增加了一倍。

乐斯博士说：“我们不知道内原精怎样发生作用的。我们只知道有时大豆高度增产是有点神秘的。也许内原精是促成神秘的原因之一。”

防治小麦锈病的新制剂

【塔斯社莫斯科三月二十七日电】苏联的一种新制剂阿尼拉特可将小麦因锈病的减产减少五分之四。

苏联南部试验了阿尼拉特。试验这种化学制剂的科学家，还从土壤细菌中分离出五百个菌种，其中有十种几乎能完全抑制锈病的生命力。

为了及时地组织防护作物锈病，现在苏联正在编制长短期预报表，使用着各种农业技术手段进行预防。例如，播种前将种子在摄氏四十五度的温度中进行热处理，结果良好。

在细菌制剂中磷菌效力高，种子在播种前用它处

一种具有高蛋白的藻类

【合众国际社印第安纳州布卢明顿一九七〇年八月二十七日电】怀俄明大学的科学家今天报道有一种高蛋白食物的新来源，预计其蛋白质每公顷的产量要比通常的庄稼至少多二十五倍。

科学家们在美国生物科学家协会全国会议上说，这种新植物通过使用两种污染源——造纸的废物和发电机、工厂的废热——就可以很经济地生长。

这个蛋白来源是一种藻类（单细胞植物），被称之为C Y A N I D I U M C A L D A R I U M，这种植物在全世界温泉的酸性水中都生长。科学家们说，根据干重量计算，蛋白含量为百分之六十。

与此相比，紫花苜蓿、小麦和大豆的含量分别为百分之十七，十四和三十八。

这种藻类的蛋白含质几乎和肝的含质相同。科学家说，对这种氨基酸含质的分析表明，大多数必需氨基酸平衡良好。

小规模实验室的试验表明，在大规模的生产中，每年每公顷可能生产一百吨藻类，而在怀俄明水中，紫花苜蓿的产量为六吨。

防渗水的聚乙烯水库底

【塔斯社伏龙芝二月二十七日电】苏联吉尔吉斯托尔特—古尔水库铺盖聚乙烯底的工程已结束。这种抗渗透铺面的面积为二万八千平方米。聚合物薄膜的上面盖上半米厚的土，以保护它不受机械损伤。

已给水库注入八百万立方米的水。水是顺着在崖

秘魯矿业和漁业部长将来我国訪問

据这里认为，这两位部长在他们在北京逗留的一周中可能签订几个协定，特别是有关中国购买六十万吨鱼粉和相当数量矿产品的协定。

由坦塔莱安率领的代表团将于约十二日经莫斯科抵达北京。由阿尔萨草

他说,“由于与人民中国建立了贸易关系而开辟了一条可靠的道路,这条道路将使我们享受所有秘鲁人民有权享受的成果”。

所以我们要准备应付这一即将到来的外交决战，即必须要立即设法，全面巩固我们现有的外交阵线，绝不允许在外交战线上再出现重要缺口。因而稳住土耳其这一据点极为重要。土耳其不仅是欧亚空中交通的要道，而且也是北大西洋公约及中东的关键国家，若土耳其一旦不幸改变态度，则中东若干国家，将立即受到影响，甚至连北约若干国家，也将连带被波及。所以如何使土耳其政府坚持反共立场，不改变对我关系，是当前外交上的第一急务。我们主张，政府应立即派遣一位部长以上的大员前往土耳其，双方举行一次有关共同利益的高层会谈。

【中央社马尼拉二日专电】罗慕洛外长今天保证，菲律宾政府将在国际事务上继续与中华民国密切合作，以加强并维持两国间的友好关系。

中华民国大使孙碧奇今天拜会罗慕洛外长，作一小时谈话。

苏联科学家在这方面的工作不仅具有理论上的意义。这对于那些关心培育出新农作物品种的育种学家是重要的。

烟叶成熟催速剂

道 被用以催熟水果如香蕉 柠檬 西瓜之
的乙烯 也可用催熟烟草 美国 北卡罗
纳州立大学的生化学家萨特勒博士最近说
烯有加速烟叶黄熟过程之可能 他说 这
此项研究仍在初步阶段 乙烯促使烟叶应
多的氧 因此使它黄熟得更快 一

萨特勒博士说 将来可能在烟叶未熟
即行收割 应用乙烯帮助熟 乙烯可以代
作熏制之用 因而减低燃料费用 一

水果和树叶成熟腐败之际 自然发出了
气体 一个烂苹果会促使周围的苹果烂出
因在此 萨特勒博士正在比较用乙烯和天然
熟的烟草 他说 许多重要问题解决后
们当可研究是否在烟草业方面也能采用乙

处理

试图建设国家的愿望 这种中国贸易开禁 从这种变化中可以看到中国

中国积极对外的姿态 不仅从数字中 而且从去年秋

天到今年的对外交流中也能指出 一些例子

首先是访问北京的各国代表团接连不断 其次是中国

向各国派遣代表团进行频繁的往来

同时中国在对发展中的国家的援助方面也表现出了积

极的动向 去年 除了对非洲坦赞铁路建设提供了长期借

款四亿美元外 又向巴基斯坦提供了二亿美元 向罗马尼

亚提供大约三亿美元的借款 对尼泊尔 巴基斯坦 南也

门 马里等国家的公路 工厂 农田建设的小额一援助

也很多 这些都是长期低利贷款 并且把勘察 技术人员

同器材一起送去的彻底作法 对方国家需要多少就提供

多少一的经济合作原则 正在加强着倾向于中国的趋势

这似乎是否不可否定的

尤其是 乒乓外交一以后 各国的反应是敏感的 试

图接近中国市场的动向更加活跃起来

据料 随着第四个五年计划的正式实施 对外贸易也

将进一步活跃起来

【本刊讯】《日本经济新闻》五月十六日以《中国加速对外贸易》为题报道：

从“八亿人口的潜在市场一到转变为“开放的巨大市场”，“围绕着中国的经济形势即将发生大的变化”在第四个五年计划开始的同时，中国经济也正在向外“加速”扩大。

中国的对外贸易去年得到了惊人的恢复。关于贸易额，中国没有发表过。但是，据西方国家汇总的中国的贸易对象国发表的数字推算，七〇年贸易额达到四十一、二亿多美元的记录。中国经济的急剧上升反映到对外贸易上来了。这是“一致的看法”。

这种趋势，只要看一看出口和进口的详细内容就更加清楚了。根据最近外务省的统计，说出进口是二十亿五千万美元，进口二十二亿一千万美元，出口虽还不到五九和六六年的实际成绩，但是进口却达到了过去的最高记录。扭转了很长时间以来的所谓“出口进口大致均衡的出超状态”。这种中国贸易形势，从这种变化中可以看到中国

【本刊讯】《日本经济新闻》五月十六日以《中国加速对外贸易》为题报道

外·国·农·业·科·技·简·讯

利用真菌使大豆增产

乐斯博士说：“我们不知道内原精怎样发生作用的。我们只知道有时大豆高度增产是有点神秘的。也许内原精是促成神秘的原因之一。”

防治小麦锈病的新制剂

为了及时地组织防护作物锈病，现在苏联正在编制长短期预报表。使用着各种农业技术手段进行预防。例如，播种前将种子在摄氏四十五度的温度中进行热处理，结果良好。

较好的是“高加索”和“曙光”，去年水浇地的产量为每公顷九十公担。

一种具有高蛋白的藻类

这种藻类的蛋白含质几乎和肝的含质相同。科学家说，对这种氨基酸含质的分析表明，大多数必需氨基酸平衡良好。

小规模实验室的试验表明，在大规模的生产中，每年每公顷可能生产一百吨藻类，而在怀俄明水田中，紫花苜蓿的产量为六吨。

防渗水的聚乙烯水库底

【塔斯社伏龙芝二月二十七日电】苏联吉尔吉斯托尔特—古尔水库铺盖聚乙烯底的工程已结束。这种抗渗透铺面的面积为二万八千平方米。聚合物薄膜的上面盖上半米厚的土，以保护它不受机械损伤。

苏研究用细胞培植完整作物